

# LA ASPIRACION

PERIÓDICO INDEPENDIENTE DE ESTA LOCALIDAD

Año IV

SUSCRIPCION

Betanzos un mes. . . . . 50 cts.  
Fuera de esta ciudad, trimestre. . . . . 2 pts.  
Estranjero id. . . . . 4 n

Betanzos 13 de Octubre de 1907

INSERCCIONES

Anuncios, comunicados, reclamos, esquelas mortuorias y de aniversario a precios convencionales.

NUM. 184



## PRIMER ANIVERSARIO D.<sup>a</sup> AMALIA SANCHEZ DIAZ DE CASTELEIRO

FALLECIÓ EL 14 DE OCTUBRE DE 1906

Su viudo D. Manuel Casteleiro, padres D. César y Doña Asunción. Hermanos, Hermanos políticos, tío, y demás parientes

Ruegan a las personas de su amistad se dignen recomendar su alma a Dios y asistir a alguna de las misas que por su eterno descanso se celebrarán en la parroquia de Santiago el 14 del actual desde las siete hasta las nueve y media de la mañana y al acto fúnebre que tendrá lugar a las diez de la misma, por cuyo favor anticipan gracias.

## Estaba previsto

Ya lo decíamos en nuestro editorial del número anterior. La solidaridad carece de ambiente. Sus apocalípticos principios no pueden fermentar en la atmósfera gallega porque no hay en ella el vitalizador elemento que favoreció su fecundación en el condado catalán.

Por otra parte, nuestro carácter de suyo reservado, reflexivo y hasta si se quiere receloso, nos llevó siempre a acoger con razonable prudencia toda idea nueva, todo principio desconocido y toda tendencia innovadora.

¿Qué mucho, pues, que ahora ante los delirios de una insana fiebre político-social nos retraigamos los hijos de Galicia y hasta nos prevengamos contra el contagio?

No dudamos de la buena fé que integra los anhelos de muchos de los hombres que figuran al frente del movimiento en España, queremos admitir y admitimos firmemente que, a los elementos sanos y no probados en la labor gubernativa les inspira el amor a la patria, les mueve su culto a la justicia y lee impulsa el ansiado ideal de la regeneración nacional, su moralización administrativa, su saneamiento político, su depuración política y su mejoramiento social.

Más quien tal pretende sin egoismos, apasionamientos, espíritus sectarios ó particularismos locales, se olvida lastimosamente de que en España no basta hacer gobiernos para poner fin al doloroso viacrucis que de muchos años acá viene siguiendo el pueblo ibérico para subir al calvario de su martirio.

Los partidos políticos, todos sin excepción, con sus torpezas, con sus vicios, con sus concupiscencias y con sus exclusivismos, nos han arrastrado precipitadamente a una vergonzosa decadencia que se agrava de día en día amenazando acabar con nuestra soberanía nacional.

Lo repetimos, para corregir tanta calamidad patria no basta hacer gobierno hay que empezar por hacer pueblo: hay que empezar por llevar a éste las luces de la instrucción, dirigirlo por los derroteros de un racionalismo legitimamente sano, educarlo en las verdaderas nociones del derecho y del deber, fomentar su civismo, robustecer su respeto a la justicia y elevarlo en suma a las esferas de la vida intelectual con severa sujeción a la dignidad del hombre culto, racional y justo, condiciones todas estas esencialísimas para la felicidad de los pueblos y de las cuales carecemos aquí sinó en absoluto, en su mayor parte cuando menos.

En cuanto esto no se consiga la

Solidaridad será una de tantas pomposas formas de nuestros partidos políticos, fuego de luces en los cuales se abrasarán los incautos, que sugestionados por sus hermosos efectos ópticos van hacia ellos como la mariposa acude al foco luminoso para perecer en él.

Que estamos en lo cierto al considerar la solidaridad como planta exótica en la región galaica, se demostró palmariamente el domingo último en Betanzos y el lunes siguiente en la Coruña, cuyo fracasado intento de propaganda en este noble país fué una vergonzosa derrota para la comisión propagandista.

Respecto al primero, júzguese por los hechos cuya ligera reseña publicamos a continuación sin apasionamientos y parcialidades de ningún género teniendo en nuestro apoyo para los que duden de nuestra leal sinceridad el testimonio de las informaciones que los principales periódicos de la Corte y de la Coruña refieren del mitin celebrado en esta localidad

## MITIN SOLIDARIO EN BETANZOS

Era asunto descartado de toda duda para cuantos mirábamos la cuestión con serenidad de juicio y conocimiento de causa que el mitin solidario que aquí se preparaba para el domingo 6 de los corrientes iba a ser un fracaso, no solo por falta de simpatías al movimiento solidario, sino más aún por las unánimes antipatías y justificados desdenes que se han creado en toda la comarca los organizadores del referido acto.

Ellos quemaron el último cartucho para conquistar una popularidad que cada día se les aleja más y más.

Ellos cifraron en la venida a Betanzos de Salmerón y sus acompañantes el logro de sus febriles ambiciones. la suspirada conquista del mangoneo en el distrito, y ellos metieron toda la carne en el asador para que el placer de la orgía llegase a ser en breve la recompensa adecuada a su prolongado y rabioso ayuno.

Y ¡oh crueldad de la fortuna! y ¡oh negro sarcasmo de la suerte! Nuestros buenos Genios y sus traviesas hadas se encargaron de desbaratar en un momento el castillo de naipes levantado a costa de tantas ansias, de tantas fatigas, de tantos sacrificios y de tantos afanes.

Pero entremos en materia si quiera sea a vuelo de pluma por no permitirnos otra cosa el reducido espacio de que disponemos.

Entre cinco y seis de la tarde del sábado 5 del actual, hicieron su entrada en Betanzos en medio de una glacial indiferencia, los notables hombres públicos Sres. Salmerón y su hijo, Vázquez Mella, Senant, y Odón de Buen acompañado de de los señores Naveira Golpe, Barallobre, Caramés, Paz y Vila, Monteavaro y Romay que habían subido a la estación de Curtis a esperarles, y quienes en unión de una media docena de solidarios coruñeses, reunidos también con el mismo objeto constituyeron la comitiva de los ilustres viajeros al entrar en Betanzos.

En la Plaza de Arines y Puerta de la Villa se reunieron algunos curiosos para presenciar su paso sin que se oyesse una sola demostración de simpatía.

Con censurable imprudencia se dispersaron en aquel momento en pleno Campo, media docena de bombas de doble palenque (ni una más ni una menos) y una de las cuales no explotó en el aire, sino que lo hizo sobre el pavimento del Cantón de San Roque, con gravísimo riesgo de algunos niños que allí jugaban, entre ellos un hijo del coronel Sr. Salamanca que en nada estuvo fuese víctima por el terrible proyectil.

A las once de la mañana del día siguiente la Plaza de Arines ofrecía el aspecto ordinario de cualquier jueves ó domingo. No se veían más que algunas docenas de campesinos y las gentes que por allí cruzaban en sus ocupaciones cotidianas.

Los exploradores enviados por la comisión organizadora, volvieron cariacacontecidos a la casa del señor Naveira (D. Antonio) donde se hallaba reunida aquella con los oradores forasteros; y, participaron las desconsoladoras noticias que habían recogido en su salida a la descubierta; noticias que se guardaron muy bien de comunicárselas al Sr. Salmerón.

Más tarde salió D. Victor Naveira y volvió al poco rato fingiendo un entusiasmo que no sentía para hacer creer que una compacta muchedumbre esperaba con ansa el principio del mitin.

A las doce menos cuarto aparecieron en el Campo los campeones del Solidarismo nacional y su desaliento fué profundo al encontrarse con un exiguo auditorio, compuesto en su inmensa mayoría de simples curiosos de los cuales un buen contingente estaba formado de mujeres del pueblo y chiquillos y los «diez mil» agricultores tan fanfarronamente anunciados por los organizadores del acto, se redujeron á unos 300 labradores que más por asuntos particulares que por otra cosa se concentraban en Betanzos.

Toda la concurrencia en aquellos momentos, sumaria unas dos mil personas, número confirmado por la desapasionada apreciación de individuos autorizados para esta clase de cálculos.

El Sr. Salmerón al ver tan desconcertador fracaso de público asistente, se negaba á celebrar el mitin coincidiendo en tal deseo con los de otros, que antes de salir de casa, habian propuesto suspender el acto.

Al fin, cediendo á los reiterados ruegos de los Sres. Golpe y Naveira, subieron los oradores al palco de la música, dispuesto convenientemente al efecto para tribuna de los discursantes. Y conste, antes de seguir adelante, que todos estos datos y detalles, son rigurosamente exactos y, que los de carácter particular los hemos oido de boca de varios solidarios coruñeses que figuroban en el séquito de los señores Salmerón y Mella.

Ademas por si no fuera bastante nuestra sincera y leal información puede verse informada en los periódicos más importantes de Madrid y en sus números correspondientes al 7 del actual, sobre todo «El Imparcial» y «Heraldo» que habian enviado sus corresponsales para tal fin y lo mismo «Tierra Gallega» y «La Voz de Galicia» en sus ediciones de la misma fecha, y vale que el último periódico mencionado no tiene nada de sospechoso en materia solidaria, cuyas simpatía por esta idea ha revelado en más de una ocasión.

Nuestros informes, por lo tanto son tan desapasionados como fidedignos, y nos ceñimos estrictamente en su relato a la severa realidad de los hechos consumados.

La aparición en el palco, de los prohombres nacionales que iban á dirigir su palabra al pueblo, fué recibida friamente y solo se escucharon algunos tibios aplausos dados por los invitados especiales.

Hizo la presentación de los oradores

D. Juan Golpe y seguidamente tomó la palabra el conocido literato gallego Sr. Lugris que se expresó en nuestro dialecto con oportuno gracejo y fecundo ingenio.

Le siguió en el uso de la palabra el diputado á Cortes, integrista Sr. Senante que saludó á Galicia en nombre de Valencia, su país natal.

Luego habló el catedrático barcelonés D. Odon de Buen, y á continuación el Sr. Vázquez Mella, cerrando los discursos D. Nicolás Salmerón.

Todos los oradores estuvieron elocuentísimos, arremetiendo en sus brillantes discursos contra el caciquismo imperante y exhortando al campesino para que perseverando en su tabor de asociación sacuda valerosamente el yugo que le oprime para acabar de una vez con los malos gobiernos que vienen malversando las cuantiosas y excesivas rentas que el contribuyente entrega con excesiva mansedumbre.

El Sr. Mella con una forma arrebatadora, con un fraseo sugestivo, con una expresión fascinadora y con una brillantez de imágenes y lujo de símiles cautivadores, habló durante media hora larga cantándonos las bellezas de la Solidaridad, pintando con vivos colores los sufrimientos del siervo y las prevaricaciones de los gobernantes; hablo de servidumbre, de señores, de esclavos, de ergástulas, de oprimidos y opresores y de ministros que haciendo presupuestos se parecen á colonias penitenciarias; repetimos que su discurso fué brillantísimo como solamente él sabe hacerlo, pero los discursos de su diatriva no fueron todo lo sereno y moderado que era de esperar en un hombre de su altura, de su ciencia y de su respetabilidad.

La terminación de todos los discursos y ciertos párrafos de alguno de ellos, fueron aplaudidos por parte de la concurrencia.

Terminado el mitin los oradores y la comisión organizadora del mismo, fueron obsequiados con un banquete en los bajos del antiguo «Hotel Comercio», costeado por el rico vecino de San Pedro de Oza, D. Andrés Barallobre.

El menú de esta comida, consistió en langosta, pollo con patatas, carne con arroz, costilletas empanadas y pescado frito, postres, vino de la Rioja, Champang, café y coñac.

A las cuatro y media de la tarde dirigiéronse los expedicionarios á la estación ferroviaria para dirigirse á la Coruña.

Su despedida fué tan fria como lo habia sido su recibimiento, pues nadie se preocupó de que teniamos en Betanzos las primeras figuras del Parlamento español, pero es tal el recelo y desconfianza que inspiran los organizadores de este movimiento en Betanzos

que no hay fuerzas humanas capaces de romper el hielo cuando de dichos Sres. se trata y la felicidad suprema efrecida por la mano de ellos, sería rechazada, temerosos todos de que se convirtiese en eterna desdicha.

Para terminar, rétnanos decir que el Sr. Vázquez Mella nos dio la clave del enigma respecto al objeto del mitin, cuando fustigando á los diputados cuneros recomendó para representarnos en Cortes á su queridísimo pariente Sr. Golpe y á su dignísimo amigo Sr. Naveira.

De suerte que por esre lado no ibamos descaminados al asegurar que se trabajaba el artículo en provecho propio, pero el fracaso fué total y no les quedará gana de meterse en otra.

FUGAZ

Siluetas otoñales

Hemos llegado al poético Otoño, á los enfermizos días otoñales: ya nos encontramos en la clásica estación de las fiebres, de las tisis...

En mi memoria, con la llegada del Otoño acumulanse recuerdos: ideas tristes, pensamientos lúgubres, recuerdos de muerte que me inspiran unas líneas para decir nada nuevo.

Mi plácida y contemplativa Naturaleza, — á la que siempre observo por instinto natural — ha cambiado de vestido: el decorado de sus paisajes ha sufrido una transformación completa. La frondosidad, el verdor, los encantos del follaje lentamente desaparecen: los árboles raquíticos mueren...

Los calores estivales que soleaban los campos arriesgando las cosechas han huido; los espíritus desfallecidos respiran gloria.

Ya no nos agostan los ardores excesivos: lluvias impetuosas, tormentas, inundaciones... abrumar á las almas rurales.

El vendaval furioso crujiendo por doquier; las copiosas lluvias cayendo en continuos aguaceros por todas partes destruyendo el néctar de la uva, extreman en los hogares humildes, en las chozas campesinas, la miseria, el hambre.

El Otoño, con el periodo agónico en la vida vegetativa envianos su característica que es anualmente igual: la caída de las hojas, la disminución de los días, la siega de los físicos... Tras del Otoño naturalmente ha de venir el invierno; y, así como aquél es agonía, éste es muerte, pero muerte vital.

Las desgracias que la estación otoñal con sus actuales días de crudo invierno ha causado á la clase

agricultora, arruinando en grado considerable la más rica y abundante cosecha que á salvo de los onerosos tributos habia de ponerla, inspiran lamentaciones en una elegía...

El Otoño como actualmente se presenta, es triste y agónico; pero, hay tristezas más profundas, que jamás se olvidan.

Al escritor afligido ante la caída de las hojas, ante la muerte de las flores, ante estos días fríos y lluviosos, yo le aconsejo tenga más valor.

Le diría que esas desgracias naturales, la de la desnudez de los árboles, la de los días opacos..., ante la muerte de un padre, son pasajeras.

Esta es eterna y digna de siempre llorar; más aquellas..., un árbol revive y un querido ser no!

¿Qué felices días trae el Otoño con la estación siguiente, el hambriento invierno, al hogar del labrador?

Las familias del campo, en el «lar» reunidas escuchan despavoridas la entrada del Otoño, la proximidad del cruel invierno.

Allí, recordando los negros días que miserables se les avecinan, lloran amargamente...

Y, nosotros, lloremos sí como el poeta la muerte de un árbol; pero, lloremos también y ante todo los males, las miserias ajenas que afligen en un mar de dolorosos sufrimientos á las campesinas familias.

José M. Fontenla

Por correo hemos recibido para su inserción el siguiente

Remitido

Compañeros labradores: como vador no ignorais el día 6 del corriente mes, vinieron á la ciudad de Betanzos tres señores que decian llamarse Salmerón, Mella y Senantes, á ofrecernos á los labradores gallegos un guiso catalanista y carlista que me huele á cuerno quemado.

Yo al igual que algunos de vosotros, he concurrido á dicha ciudad, previa convocatoria, con tanto interés y tan afanado por oírles hablar que me parecia que en ese mismo día veriamos colmadas nuestras aspiraciones y quedaríamos redimidos del zarandeado cautiverio de las contribuciones que mas nos ahogan.

Envuelta mi imaginación en ese deseo, y esperando por momentos la absolución (como quien dice) estuve muy calentito mientras hablaban, vi los ademanes, oí la elocuente palabra de los tres señores; pero también observé que á mis espaldas estaban otros cuatro señores, más republicanos que todos los republicanos del mundo, uno de los que, después de desacerse las manos en aplausos, decía sonriendo y en

## Sección local

Voz baja a los otros: «Pobres labradores gallegos, como esos majaderos carlistas y catalanistas les tienden la rez con sus palabras para que se ahoguen y asesinen por sus propias manos». Respondiendo los otros á quienes se dirigia: ¡Nos dan tástima!

Yo que estuve atente como en la misa y esperando con ansia la bendición, al or tal dialogo, no necesito decirlos como quedé.

Taciturno, lleno de confusiones, no pense en comer ni beber, sino en averiguar el significado de tan misteriosas palabras, lo que me parecia punto menos que imposible. Por fin, me acerqué a otro grupo de señores para mi conocidos, de recordada honradez é independientes de toda política, y les repetí una por una las misteriosas palabras que acababa de oír.

Al terminar de pronunciar la última, y á renglón seguido, uno de los más serios me dijo: «Vdes. los labradores no saben las tendencias catalanistas». No señor le respondí—Nosotros lo que sabemos es que los amigos de esos señores que acaban de hablar desde el palco, nos ofrecian al constituirse las sociedades agrícolas, que nos habian de quitar las células ó cuando menos el recargo municipal y el consumo.

«Pues esas oferta — epló el señor—son tan ciertas como ahora llueven locinos. Las que pueden resultar ciertas, y muy ciertas, son las palabras del misterio porque V. pregunta, pues la tendencia más predominante de los carlistas de Cataluña á quienes Vdes. los labradores gallegos pretenden ayudar, es que el Gobierno decreta la introducción libre ó sin derechos, de las carnes argentinas ó extranjeras, á fin de conseguir que el kilo de carne que les cuesta hoy cuatro pesetas, cueste á lo sucesivo una. De conseguirlo ya podrán suponer ustedes lo que les espera, pues tendrán que regalar la ganaderia á quien la mantenga. Y eso mismo es lo que significan las palabras misteriosas, y por consiguiente las células y consumos que les quieren quitar. Añadiendo: no con esto quiero decirles que sus asociaciones de Agricultores estén mal, antes al contrario las considero beneficiosas sabiéndolas dirigidas».

Por eso mismo os prometo como pañeros ahora que empecé á abrir los ojos y conocer las tendencias de cada cual, continuar estudiando lo que es sociedad, su importancia, fines de la misma y pretensiones que los labradores debemos hacer á las autoridades locales y al Gobierno, por conducto de estas, evitando así, que personas extrañas á nuestra casa nos traigan arrastrados por fango, de «ceque para tieques», llevandonos, no á la redención como nos prometen, sino á las «Catacumbas» para lograr su bienestar político.

(Continuará)

Un labrador que apunta

Araña 9 de Octubre de 1907

El 9 del actual á las cinco y media de la mañana tuvieron sus destinos ante el altar D. Antonio Abarrategui Paradela y D.ª Carmen Bonome Saucane.

La ceremonia nupcial tuvo lugar en la parroquia de Santiago, y bendijo la unión de los contrayentes, el ilustrado y virtuoso párroco Sr. Leizaola Bernat, fueron padrinos de boda D. Ramón Bonome y D.ª Carmen Paradela, padre de la novia aquél, y madre del novio la segunda.

En el séquito de la novia figuraban á más de sus hermanas sus predilectas amigas, y en el acompañamiento del novio, los hijos de su principal en el comercio D. Agustin y D. Antonio Nuñez y toda la dependencia de la casa comercial á que pertenece el Sr. Abarrategui.

Todos los invitados fueron obsequiados con un espléndido refresco en casa de los padres de la desposada, y los recién casados salieron al terminar se la ceremonia, con dirección a Santiago para hacer el obligado viaje de novios.

Les deseamos una perdurable luna de miel y completo felicidad en su nuevo estado.

El lunes último entregó su alma á Dios la Srta. Arminda Varela, que hace tiempo venia sufriendo una horrenda enfermedad, según referencias un cáncer cerebral, cuyos cruentos dolores la sometieron en los últimos días de su vida á indescibles tormentos.

Era la finada descendiente de una de las más ilustres casas de Betanzos, una verdadera señorita de abolengo; pero adversidades de fortuna habian arruinado su patrimonio.

Descanse en paz la finada, y que el Todopoderoso haya recibido su alma en el seno de su infinita misericordia, y reciban sus señores hermanos y tíos con cuya amistad nos honramos la profunda expresión de nuestros sincero dolor.

Hace tres dias falleció la vecina de la carretera del Ferrol, Carmen Garcia Pérez, viuda de Román Dupico.

Contaba 77 años de edad, y por el eterno descanso de su alma se celebraron piadosos sufragios en el templo de Nuestras Señora, en la mañana del jueves último.

Descanse en paz la finada.

Desde el domingo último viene actuando en nuestro teatro Alfonso, la compañía de zarzuela del género chico, que dirigen el renombrado artista primer actor cómico Sr. Vivancos, y el reputado maestro de música D. Julio Cristóbal.

Es una compañía completa, pues cuenta con todos los elementos artísticos para el perfecto desempeño de las numerosas y escogidas obras teatrales con que cuentan en su vasto repertorio.

Su labor escénica es concienzuda

y amena, rivalizando todos los actores en voluntad y esmero para la mejor ejecución de sus respectivos papeles, sobresaliendo por su indiscutible mérito las primeras tiples Srtas. Fuentes, Solís y Trujillo, que poseen á más de una voz fresca, extensa y bien timbrada, singular maestría para la interpretación de las partituras que les son encomendadas.

También el barítono Sr. Ibañez descuella por sus meritorias aptitudes á el arte escénico y musical, y á quien ya hemos tenido el gusto de dedicar nuestros elogios desde estas columnas, cuando hace dos años vino á Betanzos con la simpática compañía del Sr. Constanti.

El dia 20 del corriente, á las diez y media se dará principio á la clase gratuita de adultos correspondiente al ejercicio de 1907 á 1908 la que durara hasta igual fecha, de mes de Marzo.

Los que deseen matricularse en ella y tengan la edad 15 años, pueden verificarlo por igualmente en la Secretaria del Ilustrisimo Ayuntamiento, ó bien, en el local destinado á dicha clase.

Serán de cuenta de los alumnos los libros de lectura y las plumas, por exigirlo así el mucho coste del alumbrado eléctrico y demas gastos y ser insuficientes la consignación, presupuestos para material.

En virtud de las disposiciones vigentes, el programa comprenderá la Lectura, Escritura y Aritmetica y además conferencias alternas de Educación Civica, Geometria, Ciencias Fisicas, Fisiologia é Higiene. Radimentos de derecho y Estudios de las tierras laborables, de las que podrán encargarse las personas competentes de la localidad, amantes del progreso de la instrucción popular, tan decreciente y que tanto les preocupa.

La matricula quedará definitivamente cerrada el dia 19 de Noviembre próximo.

Lo que se pone en conocimiento del público.

Los Sres. Vivancos y Bejarano,

son también muy conocidos del público brigantino, y como ya digimos en otra ocasión, son dos acerbadas figuras de las tablas, dan palpante vida á los personajes que encarnan, y desempeñan sus papeles no solo á la perfección, sino que elevan su categoría con admirable habilidad.

Por último, la pequeña orquesta que trae consigo la compañía, es una grata novedad en nuestro teatro, y como poderoso elemento para el mejor éxito de las representaciones, presta un poderoso aliciente á los efectos artísticos, á la amenidad y al recreo de los espectadores. Como grupo musical nada dejan que desear los profesores que la constituyen, y es de justicia despues de tributarle un caluroso aplauso á su director Sr. Cristóbal, hacer constar el mérito de todos y muy especialmente de los dos violinistas, cuyos pocos años, pues son todavia dos simpáticos adolescentes, nos prometen dos notables artistas del porvenir.

En la tarde del domingo anterior se celebraron dos mitins en esta comarca, contrarrestando con el que por la mañana habia tenido lugar en Betanzos.

Se verificaron aquellos en los Ayuntamientos de Sada y Bergondo, á ambos concurren significados elementos de esta localidad, en los cuales figuraba el ilustrado joven abogado D. César Sánchez Díaz, que con tanto entusiasmo, inteligencia y celo viene trabajando activamente por la prosperidad y bienestar de los agricultores dentro del orden y buen sentido que la ley y la sensatez aconsejan, lo contrario de lo que vienen haciendo los Sres. Naveira, Golpe y Romay, quienes no vacilan en sacrificar la paz y tranquilidad del labriego para saciar sus febriles ansias de maugorreo y caciquismo.

Los dos mitins de Sada y Bergondo se pronunciaron calurosos y elocuentes discursos que produjeron excelente efecto en la compacta muchedumbre que asistió á uno y á otro y eso que no se trataba de un Salmerón y un Mella, circunstancia que hace más hermoso el triunfo de los organizadores de tales actos.



### DECIMO ANIVERSARIO

El dia 9 del corriente á las siete y media de la mañana, dará principio en la Iglesia parroquia de Santa María de esta ciudad, una novena de Alimas rezada que terminará el dia 17 con un acto fúnebre, á las diez de sumañana, por el eterno descanso del alma de

**D. ANDRES ARRIBE QUIZA**

QUE FALLECIÓ EN 19 DE OCTUBRE DE 1897

R. I. P.

ZAPATERIA

DE

**LUIS S. BRANDARIZ**

22 MENDEZ NUÑEZ 22

BETANZOS

Se construye toda clase de calzado y se hacen compes-  
tas a precios sumamente económicos.

22, MENDEZ NUÑEZ 22

CASA DE COMIDAS, VINOS,

CERVEZAS Y CONSERVAS

—DE—

**Manuel Rodriguez**

Se preparan comidas de encargo y to-  
da clase de postres de cocina.

Por 30 céntimos un cuartillo de cer-  
veza de la "Austriaca" de Santander.

35—RUA NUEVA—35

IMPRENTA

DE LOS

**SUCESORES DE CASTAÑEIRA**

En este establecimiento tipográfico se hace to-  
da clase de trabajos referentes al arte, a precios m-  
económicos.

Pardinas 11.—Betanzos

**MIL**

cartas comerciales timbradas, desde 5 pesetas; 1000 sobres comerciales  
timbrados, desde 4'25 pesetas; 1000 facturas comerciales, desde 8 pesetas;  
1000 pliegos papel oficio timbrados, desde 10 pesetas; 1000 tasetas  
comerciales timbradas, desde 15 pesetas en el

Almacen de papel é Imprenta

—DE—

e al, 66-F. GARCIA IBARRA-La Coruña

apel para habitaciones, desde 2 reales pieza.

Tarjetas de visita desde UNA PTA. el ciento

En Betanzos D. Ricardo Vázquez, quin ti... mutuarios... la ca-  
sa para que el público escoja a su gusto los tipos mod raistas de tarjetas fac-  
turas, membretes etc. etc.—Saavedra Meneses, 6.

Fábrica de globos y faroles de Claudio Pita

**Sombreros**

**sombreros**

FORMAS MUY ELEGANTES

PRFCIOS ECONOMICOS

Monteavaro Aguirre

**Colegio de Niños de 1.ª Enseñanza**

—DE—

**SANTIAGO APOSTOL**

Bajo la dirección del maestro habilitado y profesor de la escuela  
nocturna de obreros de esta ciudad D. Edelmiro Moreno

PLAZA DE LA CONSTITUCION NUM. 25

Clases de Lectura, Escritura, Gramática, Doctrina cristiana, Aritmética, Geografía etc  
Se admiten alumnos desde la edad de 4 años en adelante.  
Clase nocturna para hombres, desde las ocho y media hasta las diez.

Disponible

**Don Joaquin Marti**

DIRECTOR DE LA BANDA MUNICIPAL DE BETANZOS

Da lecciones de solfeo y piano por la enseñanza oficial adoptada en el  
Conservatorio de Música y Declamación, año 1903.

Se afina y compone toda clase de pianos por deteriorados que estén y  
se ponen cuerdas a precios reducidísimos.

Valdoncel.—Betanzos

**INSTALACIONES DE LUZ POR EL ACETILENO**

**SANTOS TRAVIESO**

15—Calle de San Eugenio núm, 15—Ferrol